

CIHM/ICMH Microfiche Series.

0

CIHM/ICMH Collection de microfiches.



Canadian Institute for Historical Microreproductions / Institut canadien de microreproductions historiques



#### Technical and Bibliographic Notes/Notes techniques et bibliographiques

The Institute has attempted to obtain the best original copy available for filming. Features of this copy which may be bibliographically unique, which may alter any of the images in the reproduction, or which may significantly change the usual method of filming, are checked below.

L'Institut a microfilmé le meilleur exemplaire qu'il lui a été possible de se procurer. Les détails de cet exemplaire qui sont peut-être uniques du point de vue bibliographique, qui peuvent modifier une image reproduite, ou qui peuvent exiger une modification dans la méthode normale de filmage sont indiqués ci-dessous.

Coloured covers/ Couverture de couleur		Coloured pages/ Pages de couleur	
Covers damaged/		Pages damaged/	Ori
Couverture endommagés		Pages endommagées	the
Covers restored and/or laminated/ Couverture restaurée et/ou pelliculáe		Pages restored and/or laminated/ Pages restaurées et/ou pelliculées	oth
Cover title missing/	5-7	Pages discoloured, stained or foxed/	sion or i
Le titre de couverture manque		Pages décolorées, tachetées ou piquées	1
Coloured maps/ Cartes géographiques en couleur		Pages detached/ Pages détachées	
 Coloured ink (i.e. other than blue or black)/			The
Encre de couleur (i.e. autre que bleue ou noire)		Showthrough/ Transparence	TIN
Coloured plates and/or illustrations/ Planches et/cu illustrations en couleur		Quality of print varies/	Mai
		Qualité inégale de l'impression	diff
Boung with other material/ Relié avec d'autres documents		Includes supplementary material/ Comprend du matériel supplémentaire	enti beg righ
Tight binding may cause shadows or distortion along interior margin/ Lare liure serrée peut causer de l'ombre ou de la		Only edition available/ Seule édition disponible	requirent
 distorsion le long de la marge intérieure		Pages wholly or partially obscured by errata slips, tissues, etc., have been refilmed to	1.1
Blank leaves added during restoration may appear within the text. Whenever possible, these have been omitted from filming/ Il se peut que certaines pages blanches ajoutées lors d'une restauration apparaissent dans le texte, mais, lorsque cela était possible, ces pages n'ont pas été filmées.		sips, tissues, etc., nave been refilmed to ensure the best possible image/ Les pages totalement ou partiellement obscurcies par un feuillet d'errata, une pelure, etc., ent été filmées à nouveau de façon à obxenir la meilleure image possible.	
Additional comments:/ [Printed enhances] [	361 n		

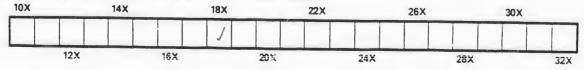
This item is filmed at the reduction ratio checked below/ Ce document est filmé au taux de réduction indiqué ci-dessous.

Commentaires supplémentaires:

,

•

 $\checkmark$ 



[Printed ephemera] [36] p.

The to

The pos of filn The copy filmed here has been reproduced thanks to the generosity of:

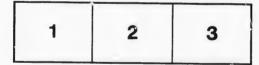
Douglas Library Queen's University

The images appearing here are the best quality possible considering the condition and legibility of the original copy and in keeping with the filming contract specifications.

Origin I copies in printed paper covers are filmed beginning with the front cover and ending on the last page with a printed or illustrated impression, or the back cover when appropriate. All other original copies are filmed baginning on the first page with a printed or illustrated impression, and ending on the last page with a printed or illustrated impression.

The last recorded frame on each microfiche shall contain the symbol  $\rightarrow$  (meaning "CON-TINUED"), or the symbol  $\nabla$  (meaning "END"), whichever applies.

Maps, plates, charts, etc., may be filmed at different reduction ratios. Those too large to be entirely included in one exposure are filmed beginning in the upper left hand corner, left to right and top to bottom, as many frames as required. The following diagrams illustrate the method:



L'exemplaire filmé fut reproduit grâce à la générosité de:

Douglas Library Queen's University

Les images suivantes ont été reproduites avec le plus grand soin, compte tenu de la condition et de la netteté de l'exemplaire filmé, et en conformité avec les conditions du contrat de filmage.

Les exemplaires originaux dont la couverture en papier est imprimée sont filmés en commençant par le premier plat et en terminant soit par la dernière page qui comporte une empreinte d'impression ou d'illustration, soit par le second plat, selon le cas. Tous les autres exemplaires originaux sont filmés en commençant par la prernière page qui comporte une empreinte d'impression ou d'illustration et en terminant par la dernière page qui comporte une telle empreinte.

Un des symboles suivants apparaîtra sur la dernière image de chaque microfiche, selon le cas: le symbole → signifie "A SUIVRE", le symbole ▼ signifie "FIN".

Les cartes, planches, tableaux, etc., peuvent être filmés à des taux de réduction différents. Lorsque le document est trop grand pour être reproduit en un seul cliché, il est filmé à partir de l'angle supérieur gauche, de gauche à droite, et de haut en bas, en prenant le nombre d'images nécessaire. Les diagrammes suivants illustrent la méthode.



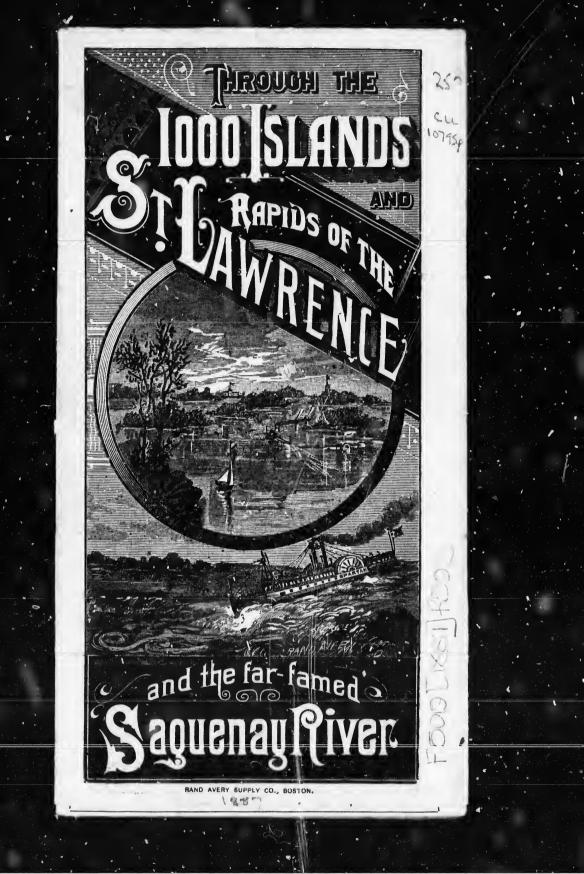
1	2	3
4	5	6

e étails s du nodifier r une Image

rrata o

elure, à à

\_\_\_





steamer, which, in addition to the one already in existence, will afford ample

room for all, and avoid the necessity of

crowding.

On and after FRIDAY, JUNE 3, and until a Steamer of this Company will leave Torom excepted), at 2.00 P.M., for Montreal, calling ports, including Clayton, Round Island, Thou

and Alexandria Bay; and commencing WE will leave Montreal for Toronto at 9.00 A. excepted), calling at intermediate ports as

There being no boat leaving Kingston dire Monday morning, the steamer "PRINCE AR Kingston Mondays, at 5.00 A.M., commencin at all regular ports. The fine Steamer "EMP? will run regularly between Toronto and Por the season, commencing May 14th.

Miles.	DOWNWARI	DS.		U		
44 64 70 178 202 205 208 216 2205 208 2205 208 2205 208 2205 208 2205 208 237 6 5556	" Cornwall " Coteau Landlug	6.50 7.20 5.00 a 6.30 6.40 7.00 7.30 9.00 10.00 1 00 p 3.15	.m. A 	<ul> <li>training</li> <li>Valleyfieid.</li> <li>Co'eau Lanwith train</li> <li>traiat 5 p</li> <li>Cornwall</li> <li>Dickenson's Prescott</li> <li>Brockville</li> <li>Alexandria</li> <li>Thousand Island</li> <li>Clayton</li> <li>Kingston</li> <li>Cobourg</li> <li>Port Hope</li> </ul>		
G		OME	, w	ATERTOV		

Commencing about June 3, the Steamer run between Clayton and Alexandria Bay, Island and Thousand Island Park, making f Alexandria Bay for Westminster Park, leav rival of trains from New York and Niagara



IDAY, JUNE 3, and until September 30, a ompany will leave Toronto daily (Sundays M., for Montreal, calling at all intermediate yton, Round Island, Thousand Island Park, y; and commencing WEDNESDAY, JUNE 1, for Toronto at 9.00 A.M. daily (Sundays t intermediate ports as per Time-Table.

bat leaving Kingston direct for Montreal on the steamer "PRINCE ARTHUR" will leave at 5.00 A.M., commencing July 6, calling The fine Steamer "EMPRESS OF INDIA" etween Toronto and Port Dalhousie during ting May 14th.

#### MAIL LINE STEAMERS.

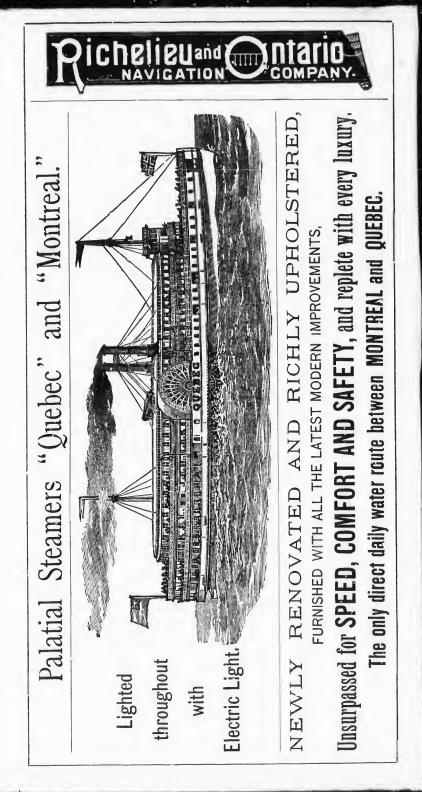
RDS.	UPWARDS.			
n- 2.00 p.m. m- 5.20 " 0.50 "  5.00 a.m. 6.30 "  6.40 "  7.30 "  9.00 "  1.00 p.m.  3.15 " pro 1.00 p.m.  3.15 " pro 1.00 p.m.  3.15 " to pro 1.00 p.m.  1.00 p.m.  1.00 p.m.  1.00 p.m.  1.00 p.m.  1.00 p.m.  1.00 p.m.  1.00 p.m.  1.15 " to p.m.       	Lv Quebec daily, (Sundays excepted)       5.00 p.m.         Arrive at Montreal next morning       6.30 a.m.         Lv Montreal, (Canal Basin)       every morning (Sundays         every morning (Sundays       9.00 "         " Lachine (connect with noon train)       12.30 p.m.         " Coreau Landing (connects with train leaving Montreal at 5 p.m.       9.30 "         " Coreau Landing (connects with train leaving Montreal at 5 p.m.       9.30 "         " Diekenson's Landing       2.30 a.m.         " Diekenson's Landing       9.30 "         " Brockville,       10.00 "         " Alexandria Bay.       11.35 a.m.         " Corowall       2.30 e."         " Brockville,       12.30 m.         " Corowall       2.30 "         " Bookville,       10.00 "         " Ar Kingston       2.30 "         " Colourg.       2.30 "         " Dordington (Bowmanrville)       3.30 "         Ar Toronto.       8.00 "			

## WAY CONNECTIONS.

#### ROME, WATERTOWN & OGDENS-

AND CANADIAN PACIFIC.

out June 3, the Steamer St Lawrence will on and Alexandria Bay, calling at Round I Island Park, making ferry connection at Westminster Park, leaving Clayton on ara New York and Niagara Falls.



## Richelieuand Intario

## INFORMAMION FOR MOURISMS.

RAVELLERS from Niagara Falls via Toronto for the Thousand Islands and Rapids of the St. Lawrence, leave by New York Contral Railroad for LEWISTON, or Niagara, thence by steamer direct for Toronto, or from the Clifton House by rail to Toronto; they can also go from Suspension Bridge by rail via Hamilton.

The steamers and railways reach Toronto in ample time to connect with the splendid steamers of the Richelieu & Ontario Navigation Co., leaving daily (Sundays excepted) at 2 o'clock P. M., for the different ports on Lake Ontario to Kingston, and through the *Thousand Islands* and *Rapids of the St. Lawrence*, running under the *Great Victoria Bridge*, arriving at Montreal at 5.30 P.M., connecting with this Company'S MAGNIFICENT STEAMERS for Quebec.

A brief sketch of the cities and towns at which these steamers call may not be uninteresting to the tourist, especially as they are made during daylight.

LEWISTON.- This village is a place of considerable importance, being situated at the head of navigation on the lower Niagara.

Once on board, the steamer passes along Niagara River for about seven miles, the current still running very rapidly, until it finds its way into Lake Ontario. Situated nearly opposite Lewiston is

QUEENSTON.— This village is associated in history with the gallant defence made by the British on the adjacent heights in the war of 1812. Brock's Monument stands on these heights, and is 185 feet high. The next stopping place is

NIAGARA, one of the oldest towns in Ontario, and was formerly the capital of the Province. The trade of this place has been argely directed to St. Catherine's since the completion of the Weland Canal.

Almost immediately after leaving Niagara we pass between the two forts, Niagara and Massasauga. From this point we pass into the lake, and once in the contre, almost lose sight of the land behind; and the City of Toronto immediately in front, on approaching which the sight from the steamer is very fine. Its public buildings and wharves show it to be a city of importance and prosperity.

# Richelieuand RICHARD

TORONTO is the Capital of the Province of the most flourishing cities in the Dominion. beautif" bay, separated from the lake by a p. Gibraltar Point, which serves to form a safe harbor. Its streets are broad and well laid generally is built of a light-colored brick, of a soft buildings are very substantial and many of them are over fifty churches and about fifteen banks, edifices are strikingly grand. Its fine harbor a ties for extensive traffic, and various lines of lake run daily to all ports East and West. Five lim connect the city with all places of importance.

Having viewed Toronto, we arrange for the of tour eastward, which may be done either by by choose the former, we avail ourselve of untion afforded by the boats of the Ric of the (Royal Mail Line), which leave thein for Montreal at 2 o'clock, P.M. Nex of the

**DARLINGTON**, which has at  $e_1 \in e_2$  is the and other products from the internet; it  $z_1$  ine town of Bowmanville, which is two and one-half next calling place is

**PORT HOPE**, situated sixty-three miles from harbor is one of the best on the lake; it is a pretains over 6,000 inhabitants. The Midland Raily Feterboro', and other towns in the interior make Six miles further the steamers call at

**COBOURG**, a town of 5,000 inhabitants; situ of an exceedingly fertile section of the countr commodious harbor; an extensive trade in grain, products is carried on here. After leaving this to ping place is the city of

KINGSTON, which after Quebec and Halifax, fort in the Dominion. A settlement was begun h under Governor De Courcelles in 1672, and was Cataraqui. Subsequently a massive stone fort wa de Frontenac, and received his name. This fort the possession of the French and the Indians, unit by the expedition under Col. Bradstreet in 1758. fell into the hands of the English, from whom it ent name. A large trade is done here in the tran from lake vessels into barges. Amongst other pu the Provincial Penitentiary, the Military School,

On leaving Kingston (5.00 A.M.) the steame wonderful and beautiful collection of isles km



Capital of the Province of Ontario, and one of cities in the Dominion. It is situated on a sed from the lake by a peninsula known as the serves to form a safe and well-sheltered are broad and well laid out, and the city ight-colored brick, of a soft, pleasing tint. Its estantial and many of them beautiful. There is and about fifteen banks, and many of these or grand. Its fine harbor affords great faciliic, and various lines of lake and river steamers East and West. Five lines of railways also all places of importance.

ch, P.M. Nex of the continuation of our may be done either by beat or rail. If we avail ourselves of the Rich of t

ated sixty-three miles from Toronto. The st on the lake; it is a pretty town and contants. The Midland Railway from Lindsay, cowns in the interior makes this its terminus. teamers call at

of 5,000 inhabitants; situated in the centre tile section of the country, it has a safe and n extensive trade in grain, iron-ore, and other here. After leaving this town the next stop-

after Quebec and Halifax, has the strongest A settlement was begun here by the French ourcelles in 1672, and was known as Fort atly a massive stone fort was erected by Count sived his name. This fort was alternately in rench and the Indians, until it was destroyed er Col. Bradstreet in 1758. Finally the place he English, from whom it received its preside is done here in the transhipment of grain barges. Amongst other public buildings are tiary, the Military School, &c.

on (5.00 A.M.) the steamer soon enters the iful collection of isles known as

## Richelieuand Intario

THE THOUSAND ISLANDS.

These islands commence near Kingston, and extend downward to Brockville, a distance

of over fifty miles. They form the most numerous collection of river islands in the world, are of every imaginable shape, size and appearance, some being mere dots of rock a few yards in extent, others

covering acres, thickly wooded, and presenting the most charming appearance of rich foliage conceivable. At times the steamer passes so close to these islands that a pebble might be cast on their shore; while, looking ahead, it appears as though further progress was effectually barred, when rounding the points amid widening passages and bays the way is gradually opened before us. Again the river seems to come to an abrupt termination. Approaching the threatening shores, a channel suddenly appears, and you are whirled into a magnificent a.nphitheatre of lake, that is, to all appearance, bounded by an immense green bank. At your approach the mass is moved as if by magic, and a hundred little isles appear in its place. Such is the charming scenery presented on this beautiful route. It is a famous spot for sporting; myriads of wild fowl of all descriptions may here be found. Angling is considered very good, and one of the best places on the St. Lawrence, from the great quantity and size of the fish. These islands are becoming famous as a summer resort by the great monied men of the United States, numerous handsome villas having been erected thereon, and other improvements going on increasing every year. By this line tourists have the option of going through these beautiful islands either by the British or American channel.



### INFORMATION FOR TOURISTS

VISITING THE

## →≫RIVER SAGUENAY. ఈ

THERE are many objects of interest to note in making () this excursion. In leaving Quebee, there is a fine view of the city and harbor from the promenade deck of the stcamer. Cape Diamond, with its eitadel and battlements, the city surrounding same on all sides, with its domes and spircs, the ramparts and batteries crowning this thriving town, the fertile plains of Beauport in the foreground, lend an enchantment to the sight not to be surpassed. The harbor improvements. The Louise Tidal Basin, the largest on this continent. Looking across on the south side, opposite Quebee, there stands the growing town of Levis of about 30,000 inhabitants, being the terminus of the Grand Trunk Railway, the Quebce Central and Intercolonial Railways. The terminus also of the Royal Mail Ocean Steamers. A little back of the town stands the celebrated fortifications built by the imperial government. There is also a graving dock, the most extensive in size in America. The "Montmorency Fa'ls" charms the beholder as the steamer swiftly glides by. Then turning from the city, we see the Island of Orleans, which Jacques Cartier in 1535 christened the "Isle of Baechus," so called from the luxuriant growth of its wild grape-vines. It is situated nine miles below Quebec; it is twenty miles in length, and six in its greatest width. There are several villages scattered over its surface; its soil is very fertile; it rises to a considerable elevation at its western extremity, the high land being fully 350 feet above the water level. There are numerous Catholic churches and one Protestant. The total population of the island is between 6,000 and 7,000. A ferry steamer plies regularly between the city and the island.

#### CAPE TOURMEN

As soon as the Isle of Orleans is passe seen; it rises to an altitude of about 2,000 f elevation a cross was crected in 1816, whice small chapel crected in 1870.

#### GROSSE ISLE

is now seen in full view; it is notice quarantine station for Quebee. Many passed of remarkable seenie beauty, an are renowned for the quantity of game flock to them in season. At this poin considerably, and ere long has reached render its shores almost invisible from steamer. Passing onward, we view Bai aux Coudres, which is remarkable for All along the route the river presents of orama of the wildest seenery, only se Saguenay River.

#### MURRAY BAY

is now reached, a favorite watering-place Lawrence. The village is picturesquely s ing hills and wild scenery. This is a fav for the fashionable world and also for far dation being unsurpassed. Comfortable h and well-arranged boarding-houses, also which are rented to visitors. Here also spring, whose waters are highly recomm possesses also good sea bathing and fine renowned as a sporting-place, both for ang surrounded by numerous lakes, all we reputed trout usually supplied on board t nay steamers. Some miles below Murray

#### THE PILGRIMS

are seen. They consist of a remarka which from their height are visible at a "mirage" seeming constantly to dwell refraction of the sun's rays, owing to the eovered with vegetation. Steaming aeross

#### RIVIERE DU LOU

is reached, situated on the south shore. with the Intercolonial Railway. Tour Atlantic States or Provinces, via Halifa leave of us here. Those desirous of v watering-place of

#### CAPE TOURMENT.

Isle of Orleans is passed, this cape is well altitude of about 2,000 feet. On the highest vas erected in 1816, which was replaced by a ed in 1870.

#### GROSSE ISLE

full view; it is noticeable as being the on for Quebec. Many islands are now table scenic beauty, and very fertile, and the quantity of game of all sorts which season. At this point the river widens tere long has reached such a width as to s almost invisible from the deck of the g onward, we view Baie St. Paul and Isle hich is remarkable for its rich iron mines. the the river presents one continuous panildest scenery, only second to the noble

#### MURRAY BAY

a favorite watering-place of the Lower St. rillage is picturesquely situated amid frownl scenery. This is a favorite summer resort le world and also for families, the accommorpassed. Comfortable hotels, well furnished d boarding-houses, also numerous cottages to visitors. Here also is a valuable mineral aters are highly recommended to invalids; it ood sea bathing and fine bracing air. It is porting-place, both for anglers and field sports, numerous lakes, all well stocked with the nally supplied on board the company's Sagueome miles below Murray Bay,

#### THE PILGRIMS

consist of a remarkable group of rocks, r height are visible at a great distance, the ng constantly to dwell about them, due to sun's rays, owing to the rocks being sparsely etation. Steaming across the river,

#### RIVIERE DU LOUP

ted on the south shore. Connection is made olonial Railway. Tourists to or from the or Provinces, via Halifax or St. John, take e. Those desirous of visiting the far-famed

#### "CACOUNA,"

can, after an exceedingly pleasant drive of about six miles, bordering the sea shore, find themselves in a fashionable resort containing a splendid hotel, the St. Lawrence Hall, and numerous private sea-side cottages. The bathing is very good. The lover of Nature will enjoy the beautiful effect of a June or July sunset as seen from here. There are two very fine water-falls at Riviere du Loup.



CACOUNA BAY.

Leaving the wharf, the boat points her course again to the opposite shore, and in less than two hours we find ourselves at

#### "TADOUSAC,"

which is at the mouth of the far-famed Saguenay. This is a very pleasant spot. There is a fine hotel here, and in connection with it all kinds of sports for the amusement of visitors. The bathing at this place is very superior. A large number of villas have beer \_rected, including one built by his excellency Earl Dufferin, now owned by Sir R. Cameron of New York.

Tadousac is interesting from its having been from an early period the capital of the French settlements, and one of their chief trading posts. The great white Hotel throws its shadow over the little two-hundred-year-old chapel of the Jesuits, which stands at the foot of its lawn still preserved in all the simplicity of its time. Here are the ruins of a Jesuit establishment, and on this spot once stood the first stone and mortar building ever erected in America, the home of Father Marquette,



the explorer of the River Mississippi. A cluster of pine trees over 200 years old has grown from the centre of these historical ruins. Getting aboard again, we now really enter the justly renowned Saguenay. At every turn of the boat some new attraction is discovered; our eyes are strained that we may eatch a glimpse of all the magnificent grandeur that now bursts upon us.

#### THE SAGUENAY RIVER

is unquestionably one of the most remarkable rivers of the eontinent. Its waters are very elear, and abound in a great variety of fine fish. The scenery is wild and romantic in the highest degree. The first half of its course averages half a mile in width, and runs through an almost untrodden wilderness. This wonderful river seems one huge mountain, rent asunder at remote ages by some great convulsion of Nature. The shores are composed principally of granite, and every bend presents to view an imposing bluff. Many of these tower perpendicularly into the air, and seem ready to totter and fall at any moment.

#### CAPES ETERNITY AND T'RINITY

are worthy of note. The first rises to a height of 1,900 feet, and the other only a little less. If the only recompense for the visit to the Sagnenay was a sight of these stupendous promontories, we are quite sure no visitor would regret it. The steamers shut off steam when approaching these capes, and the captain shapes his course to give the passengers



the best view. The eeho produced by b whistle is very fine. The water is said to deep at the base of the rocks. Cape Eter most imposing. Notining can surpass the r fishing of the Margnerite and other streglides up the River Sagnenay,

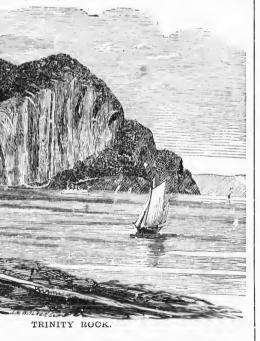


- 57



CAPE ETESNITY.

te echo produced by blowing the steame. The water is said to be over 1,000 feet of the rocks. Cape Eternity is by far the othing can surpass the magnificent salmon rguerite and other streams. As the boat r Saguenay,



#### HA! HA! BAY

is reached, which is sixty miles from its mouth. It is a magnificent bay. The name arises from the circumstance of early navigators, who, not finding landing and anchorage until reaching this bay, at last broke out langhing, Ha! Ha! when touching bottom with their anchors. Good fishing and firstclass hotel accommodation can be had here. The one kept by Mr. Peter McLean gives full satisfaction to its numerous guests. Fine views of the magnificent bay can be had from the hotel, and the surrounding scenery is truly grand,

#### CHICOUTIMI,

abounding in water-falls, lumber-mills, trout and salmonfishing. From this place the return journey commences, and passes over again all the glorious scenes which we had before enjoyed. Long descriptions can convey but a faint idea to the reader. The trip must be taken before the grandeur of the Saguenay is understood and appreciated.

This beautiful trip is easy of accomplishment, as two magnificent steamers run regularly to Ha! Ha! Bay, and the Steamer "MAGNET" from June 1 to November 1, will leave three times a week for Murray Bay at 10 o'clock A.M. on Tuesdays and Thursdan and at 1.00 P.M. on Saturdays, offering to the travelling public great inducements to enjoy a seawater trip and return Sunday or Monday morning by the Steamer "ST. LAWRENCE" or "UNION," on board of which the pleasure-secker will experience all that comfort and accommodation necessary to the full enjoyment of such a trip. After leaving this port and steaming up the river, we arrive at

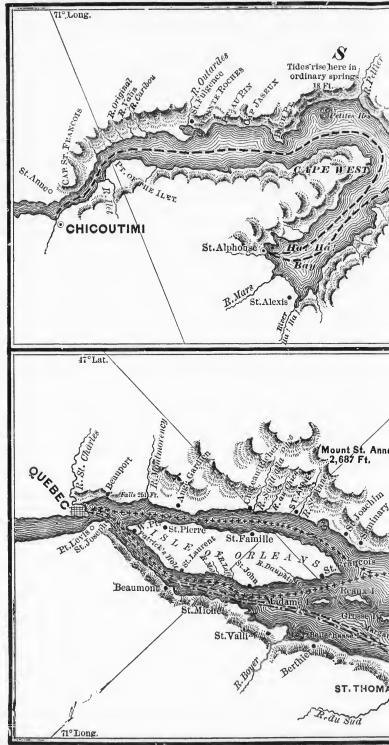
#### QUEBEC.

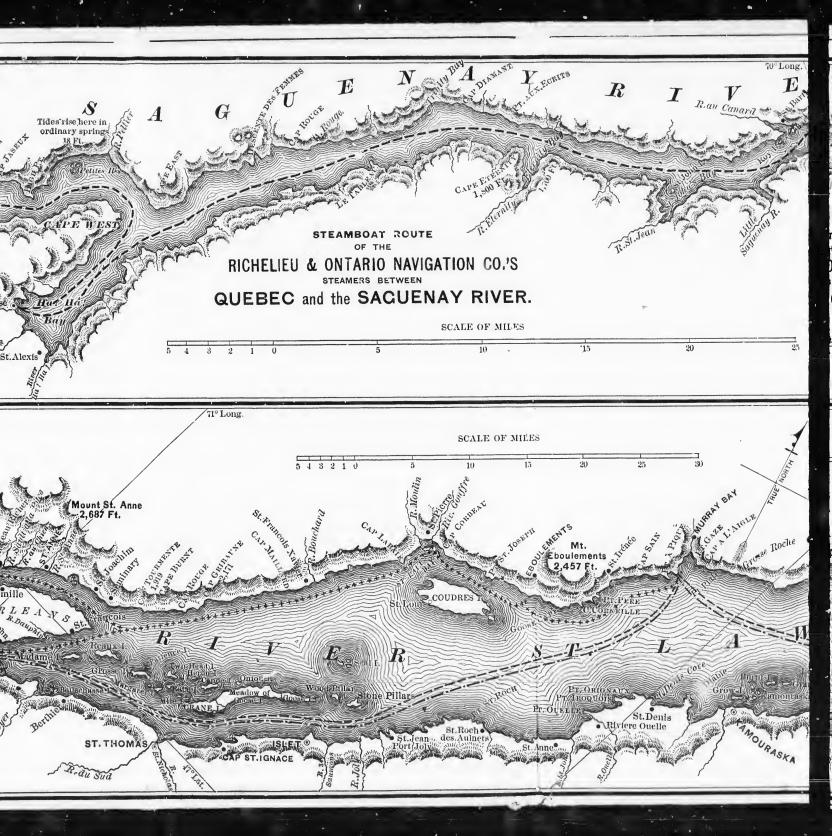
The traveller on his return, if time permits, ought to take a rest at Quebec, visiting churches, picture-galleries, the University, the Citadel, the timber coves, the Plains of Abraham, the Terrace, Spencer Wood, and Cap Rouge, also the extensive harbor improvements, and the graving doek at Levis. These are all favorite resorts, and the drives to them can hardly be surpassed in beauty, while they are replete with interest to the student and tourist.

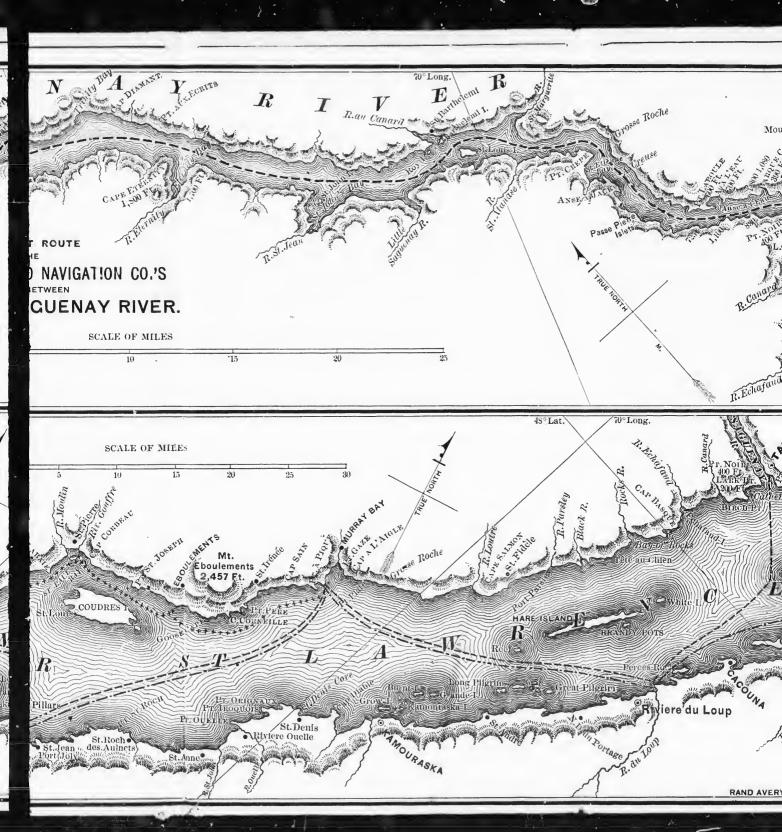
#### HOTELS.

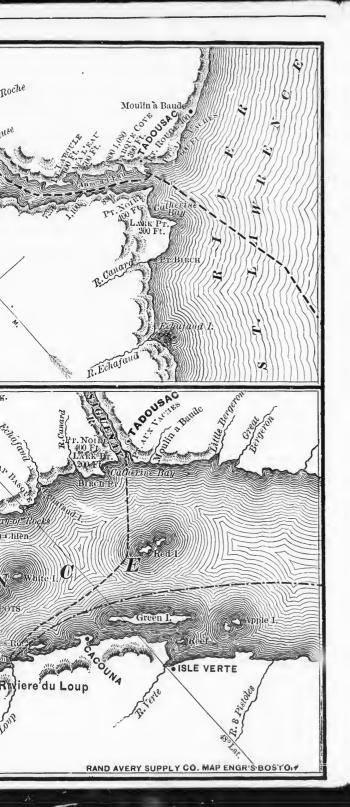
St. Louis and Russell's houses, both kept by Messrs. Russell, are the principal ones. The Albion, Henchey's, Mountain Hill and Blanchard Houses, are likewise good and popular houses.













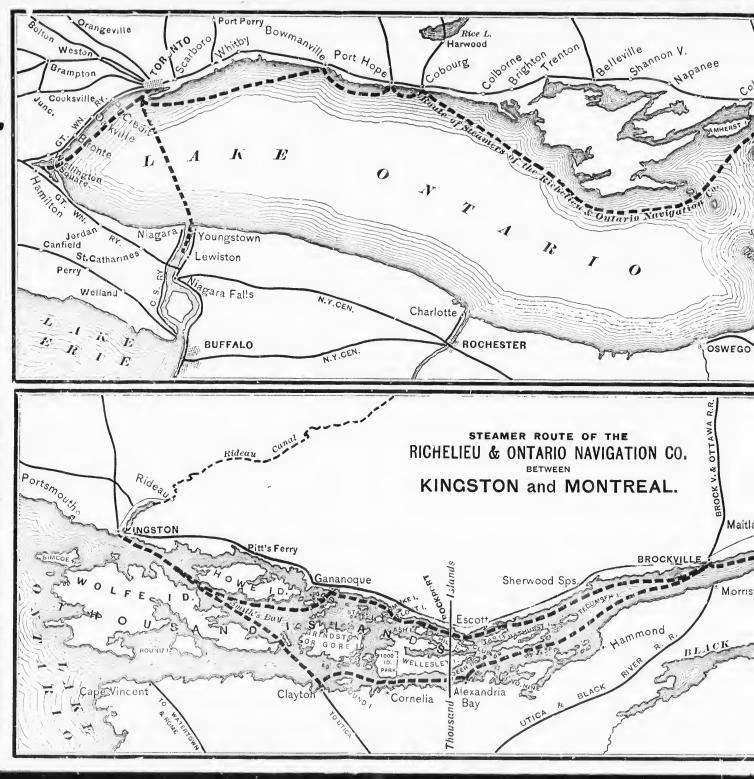
### LOCAL STEAMER TO MURRAY BAY.

From June 1st to November 1st Steamer "MAGNET" will leave Quebec three times a week, on Tucsday and Thursday at 10.00 A.M., and Saturday at 1.00 P.M., calling at Bay St. Paul, Eboulments.

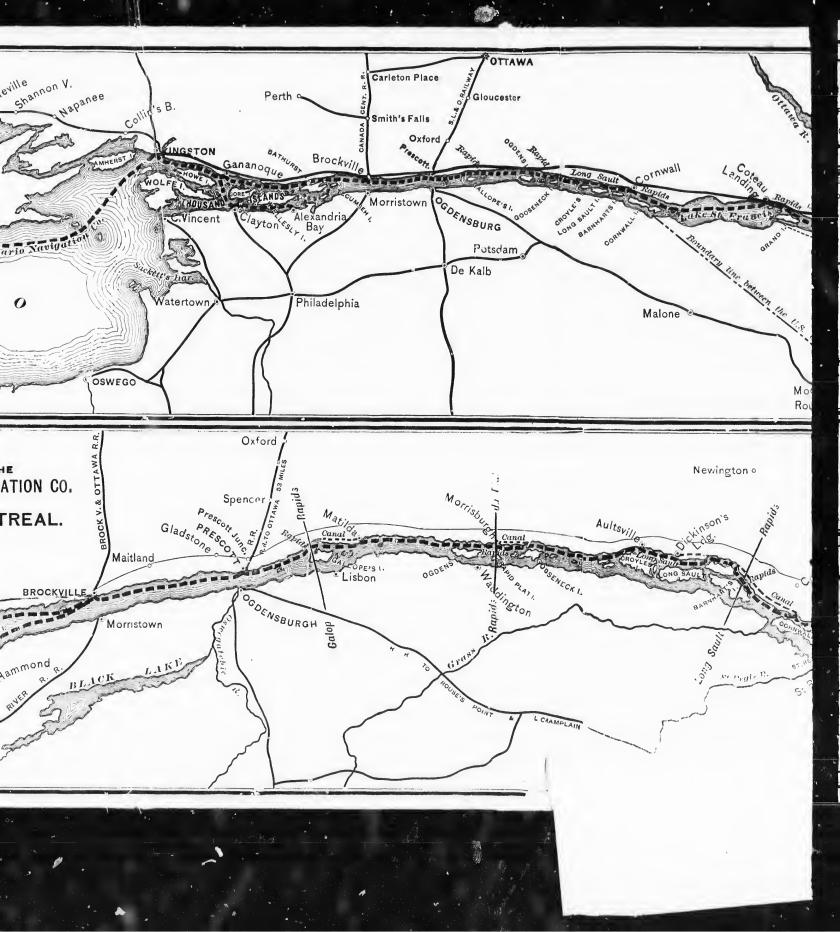
RETURNING: Monday, Wednesday and Friday, leaving Murray Bay at 7.00 A.M., calling at the above ports.

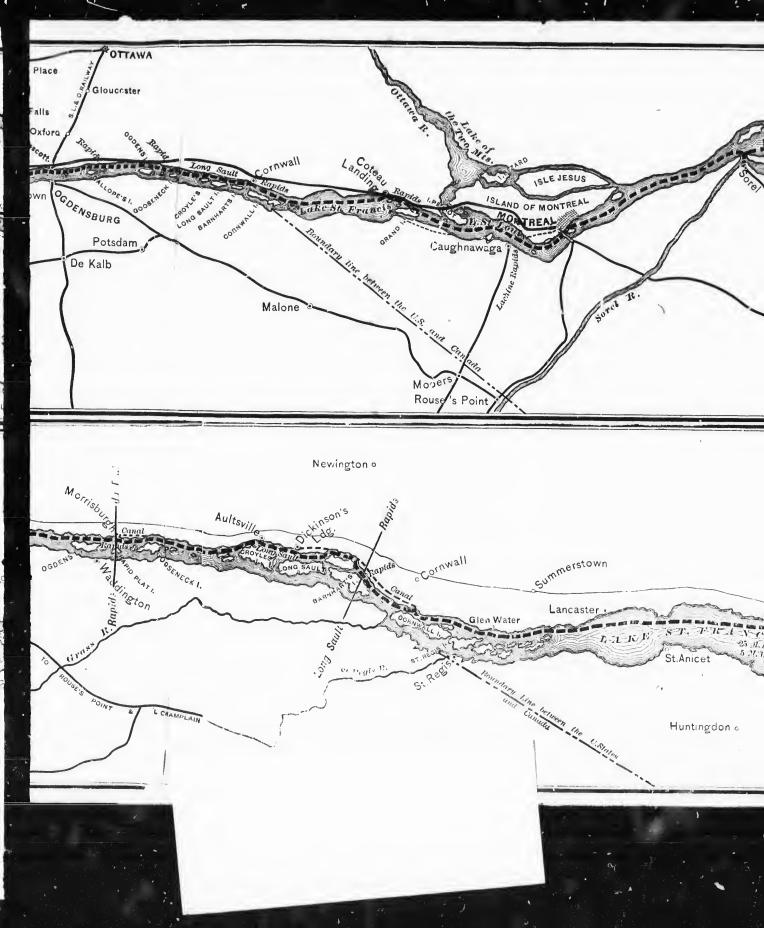
Steamer Steamer Steamer Steamer Steamer St.LAWRENCE UNION, ST.LAWRENCE UNION. Leaves Triday. Lvs. Saturday.	Lyee. Quebee.       7.30 a.m.       7.30 a.m.       7.30 a.m.         56 Arr. Bay St. Paul.       7.30 a.m.       11.30 a.m.       11.30 a.m.         86 Muray Bay St. Paul.       8.00 p.m.       2.00 p.m.       2.00 p.m.         80 f. Houlments       8.00 p.m.       2.00 p.m.       2.00 p.m.         81 f. Hai Bay St. Paul.       7.30 p.m.       2.00 p.m.       2.00 p.m.         82 f. Hai Hai Bay       7.30 p.m.       5.00 p.m.       5.00 p.m.       5.00 p.m.         80 f. Hai Hai Bay       7.30 p.m.       5.00 p.m.       5.00 p.m.       5.00 p.m.         80 f. Hai Hai Bay       8.00 p.m.       7.30 p.m.       7.30 p.m.       5.00 p.m.         81 f. LyAme St. Jean       * Thurs. a.m. * R. " a.m	Tickets can be secured from all the Company's Agents in the United States and Canada, also at the Offices St. Andrew's Wharf, Napoleon Wharf and opposite St. Louis Hotel, Quebec.	Steamer " UNION " will commence on or about May 4, will run until about November 15.
Steamer ST. LAWRENCE Leaves Tuesday, Lvs	7.30 a.m. 2.00 p.m. 5.00 p.m. 5.00 p.m. 7.30 p.m. * R " a.m. * R * R " a.m. * R * 10.00 p.m. " 10.00 p.m. * 10.00 p.m.	red frym all the Compa also st the Offices St. A St. Louis Hotel, Quebec.	menee on or about
PORTS.	Lyee, Quebee.       7.30         55       Arr. Bay St. Paul.         82       Murray Bay         84       Murray Bay         85       Murray Bay         86       Murray Bay         81       Murray Bay         84       Murray Bay         85       Murray Bay         86       L'Ahne St. Jean         87       Ha! Ha! Bay         87       L'Ahne St. Jean         87       Krobusten         88       Murray Bay         89       Arr. L'Anse St. Jean         80       Arr. L'Anse St. Jean         80       Arr. L'Anse St. Jean         80       Arr. L'Andousac         81       Bay St. Paul         83       Faul         84       Ha! Ha! Bay         84       Ha! Ha! Bay         85       Murray Bay         87       Murray Bay         88       Murray Bay         89       Kreen         80	kets can be secured from and Canada, also at and opposite St. Loui	Steamer " UNION " will com
Distance	Live 55 Arr 55 Arr 55 Arr 58 6 112 4 112 4 112 4 134 4 134 4 134 4 133 4 134 4	The	

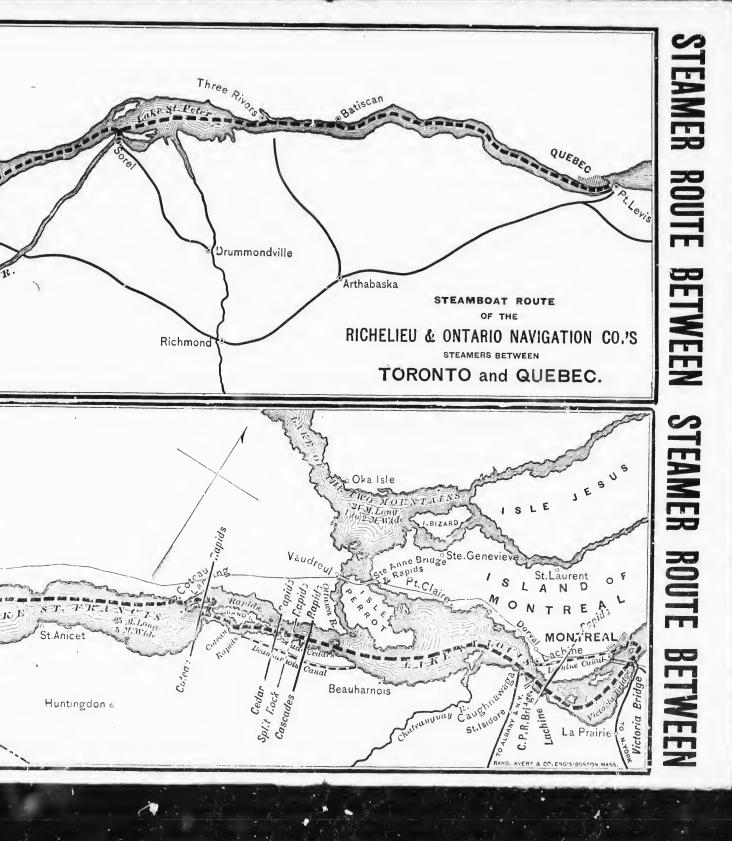




\*









**CLAYTON**, a place of consider. Je importance as a lumbering port. Of late years it has become a great resort for pleasure-seekers. The fishing and shooting are amongst the best on the St. Lawrence. The next two stopping places are ROUND ISLAND and the GREAT THOUSAND ISLAND PARK. The Boat then proceeds to

ALEXANDRIA BAY.—This town is built upon a massive pile of rocks; its situation is romantic and highly picturesque. It is a place of resort for sportsmen, and is celebrated for its shooting and fishing. The beauty of the islands in this vicinity for several miles up and down the river can hardly be imagined without a personal visit. It has attained great prominence as one of the leading watering-places. We have now passed through the "Lake of the Thousand Islands," and speedily find ourselves at the thriving town of

BROCKVILLE, situated on the Canadian side of the St. Lawrence, and thirty miles below Gananoque. It was named in honor of General Brock, who fell on Queenston Heights in the War of 1812. It is growing very rapidly, and is one of the most pleasant, healthy and thriving towns on this side of the river. Next comes

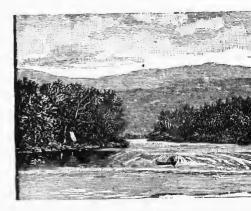
**PRESCOTT**, situated on the Canada side of the St. Lawrence, opposite Ogdensburg; it contains about 3,000 inhabitants. **A** mile below this town is "*Windmill Point*;" it contains the ruins of an old stone windmill in which, in 1837, the "*Patriots*" under Von Shultz, a Polish exile, established themselves, but from which



they were driven with great loss. About five m is Chimney Island, on which the remains of an o tion are to be seen. The first rapid of the St. I Island, called the

GALOP RAPID. It is not so extensive as the or half so exciting, but it prepares the traveller lent waters to pass the increasing swiftness The next is

THE LONG SAULT, a continuous rapid of ni the centre by an island. The usual passage for the south side; the channel on the north side sidered unsafe and dangerous, but examination and it is now descended with safety. The steam ing this rapid, rushes along at the rate of som miles an hour, the steam is shut off and she is c force of the current alone. The surging waters pearance of the ocean in a storm, but unlike the and tossing at sea, this going down hill by wate novel sensation. The next town is



CORNWALL, pleasantly situated at the foo on the Canada side. The boundary line betwee and Canada passes near this village, and the Lawrence is hereafter within Her Majesty's Do

LAKE ST. FRANCIS.— This is the name the St. Lawrence which begins near Cornwa Coteau du Lac, a distance of forty miles. Aft we get into the

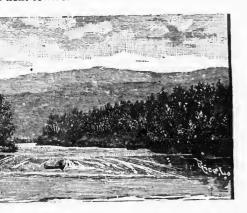
**COTEAU RAPIDS**, a very fine rapid about in some portions the current is very swift. Sev we enter the



great loss. About five miles below Prescott which the remains of an old French fortificahe first rapid of the St. Lawrence is at this

It is not so extensive as the succeeding ratids at it prepares the traveller from its less turbuthe increasing swiftness of those following.

**T**, a continuous rapid of nine miles, divided in and. The usual passage for steamers was on channel on the north side was formerly conangerous, but examinations have been made, ed with safety. The steamer after fully enters along at the rate of something like twenty am is shut off and she is carried along by the lone. The surging waters present all the apn in a storm, but unlike the ordinary pitching is going down hill by water produces a highly o next town is



asantly situated at the foot of the Long Sault, The boundary line between the United States near this village, and the course of the St. er within Her Majesty's Dominions.

TCIS.— This is the name of that expansion of thich begins near Cornwall, and extends to tance of forty miles. After leaving this town

os, a very fine rapid about two miles in length; current is very swift. Seven miles lower down



**CEDAR RAPIDS.**—At first sight this rapid has the appearance of the ordinary rapids, but once the steamer has entered it the turbulent waters and pitching about renders the passage very exciting. There is also a peculiar motion of the vessel, which seems like settling down, as she glides from one ledge to another. A short distance below this we enter the

SPLIT ROCK, so called from its enormous boulders at the entrance. A person unacquainted with the navigation of these rapids will almost involuntarily hold his breath until this ledge, which is distinctly seen from the deck of the steamer, is passed. At one time the vessel seems to be running directly upon it, and you almost feel certain that she will strike, but a skilful hand is at the helm, and in an instant more it is passed in safety. We now come to the last of this series of rapids, called the

CASCADE RAPIDS.— (b) is a very fine rapid. It is remarkable on account of its numerous white crests foaming on top of the darkish waters, through which the vessel passes, and as the shortness of the waves has the effect of pitching the steamer as if at sea, the sensation is very enjoyable. After passing the Cascades, the river again widens into a lake called Lake St. Louis, where the dark waters of the Ottawa by one of its branches joins the St. Lawrence. This series of four rapids are eleven miles in extent, and have a descent of eighty-two and one-half feet. On this lake the tourist from , b deck of the steamer has a magnificent view of the Montreal Mountain about thirty miles distant. After passing through this lake

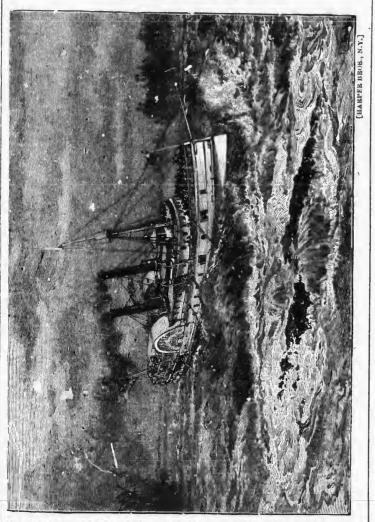
LACHINE is reached. It is nine miles from Montreal, with which it is connected by railroad. It derives its name from the first settlers, who when they reached this point thought they had discovered the passage which would lead them to China. The Lachine Rapids begin just below the village. On the opposite side stands

CAUGHNAWAGA, an Indian village lying on the south bank of the river near the entrance of the Lachine Rapids, and derives its name from the converted Indians, who were called "Caughnawagas," or praying Indians. It is at this place the old Indian pilot shoots out in his bark canoe and boards the steamer for the purpose of piloting her down the Lachine Rapids. BAPTISTE, the Indian pilot, is as anxiously looked for by the passengers on board of this Company's Steamers as the rapid itself. He is now in the prime of life, and has made it his business for over forty years to pilot steamers down the rapids, and has not missed a day in twenty years. During the summer season he is employed exclusively by this Company. Shortly after leaving this Indian Village the tourist can contemplate the new, magnificent bridge recently constructed by the Canadian Pacific Railway, and spanning for the second time the mighty St. Lawrence. It is built on the most recent scientific principles and resembles the great International Railway Bridge at Niagara. The steamer now glides down the rapid stream with increasing swiftness, which clearly denotes that a formidable rapid is ahead. Stillness



reigns on board; away goes the steamer, driven by an irresistible current, which soon carries her to the first pitch of the

#### LACHINE RAPIDS,



the most formidable of them all, the most difficult of navigation, and the last of the rapids. The steamer after emerging from its first pitch rises firmly on the surging billows, flanked by rocks on each side, steers straight in the swift current, guided by the steady eye and sure piloting of the man at the helm. Conversation is



almost impossible, the grandeur and magnitud on all sides inspires silence, and no wonder t make the "Ranning of the Rapids" a worthy their travelling tour through the Dominion. comes in full view of one of the greatest wonders Victoria Bridge, spanning the nohle St. Lawr the longest, the largest, and most costly bridg scene whilst passing under, looking up from the is magnificent. After passing this beautiful skill the tourist has the splendid panorama of t treal right before him, the most prominent of towers of the church of Notre Dame. The ste Quebec passengers by coming alongside the pal Company, which leave at 7 P. M. for Quebec; the Canal Basin, giving passengers an opportu all along the harbor front. The

CITY OF MONTREAL is the largest and m British North America. It was founded by M 1642, on the site of an Indian village named is cated to the Virgin Mary as its patroness and it a long time bore the name of Ville Marie. It is parallelogram, and contains some 300 streets, over 190,000. The traveler, in approaching the is struck with the peculiar beauty of the larg which front the majestic river, resembling in and elegance the buildings of European cit useles: to undertake an enumeration of all the and about Montreal, for we believe that there as the American continent where can be found so the traveller, whether in pursuit of health or plo

After leaving Montreal, the first landing man steamers "QUEBEC" or "MONTREAL" is

SOREL, or William Henry, situated at the m River, the outlet of Lake Champlain into the occupies the site of a fort built by the Marquis of was for many years the summer residence of the of Canada, and here at one time Queen Victor After passing Lake St. Peter the tourist reaches

THREE RIVERS, situated at the confluen Maurice and St. Lawrence, 90 miles below Mo distance above Quebec; it is one of the olde Canada, having been founded in 1618. It is we tains many good buildings. The next place is

BATISCAN. This is the last place the ste reaching Quebec. The scenery now becomes n beautiful until the near approach to the

**CITY OF QUEBEC**, by its historic fame scenery no ordinary or common-place city.



he graudeur and magnitude of the scenes around silence, and no wonder that tourists annually of the Rapids" a worthy link in the chain of r through the Dominion. The steamer now one of the greatest wonders of the present age, the nning the noble St. Lawrence, two miles long, gest, and most costly bridge in the world. The under, looking up from the deck of the steamer. er passing this beautiful work of engineering the splendid panorama of the fine City of Monim, the most prominent object being the two of Notre Dame. The steamer first lands the y coming alongside the palatial Steamers of the ve at 7 P. M. for Quebec; it then proceeds to ving passengers an opportunity to view the city front. The

EAL is the largest and most populous city in ica. It was founded by M. de Maisonneuve in an Indian village named Hochelaga, and dedifary as its patroness and its protectress, and for name of Ville Marie. It is laid in the form of a contains some 300 streets, with a population of aveler, in approaching the city from the river, beculiar beauty of the large cut-stone buildings jestic river, resembling in their solid masonry uildings of European cities. It would be an enumeration of all the places of interest in for we believe that there are but few places on ent where can be found so much of interest to r in pursuit of health or pleasure, as in this city. treal, the first landing made by the magnificent or "MONTREAL" is

m Henry, situated at the month of the Richelieu

Lake Champlain into the St. Lawrence. It fort built by the Marquis de Trac, in 1665, and he summer residence of the English Governors at one time Queen Victoria's father resided. t. Peter the tourist reaches

, situated at the confluence of the rivers St. vrence, 90 miles below Montreal, and the same bec; it is one of the oldest settled towns in a founded in 1618. It is well laid-out, and condings. The mext place is

is the last place the steamers stop at before he scenery now becomes more interesting and ar approach to the

CC, by its historic fame and its unequalled or common-place city. Viewed from any of

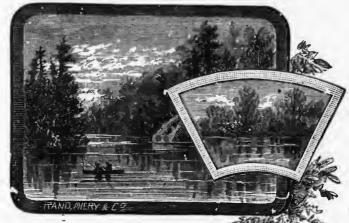


its approaches, it impresses the tourist with the conviction of strength and permanency. Strangers are allowed to enter the fortress by procuring tickets from the proper authorities. To the pleasure-seeker or the man of science there can be nothing more refreshing and delightful than a trip to that most wonderful of rivers,

**THE SAGUENAY.** It is a river one should see if only to know what dreadful aspects Nature can assume in wild moods. On either side rise cliffs varying in perpendicular height from 1,000 to 1,600 feet.

This beautiful trip is easy and reasonable in expense. The places of summer resort are Murray Bay, Cacouna and Tadousac. The steamers of the Richelieu & Ontario Navigation Company do this service four times a week to Chicoutimi and three times a week to Murray, in addition to the other four trips, (see Time-Table), during the travelling season, and Chicoutimi is the last port at the head of the Saguenay River. This description completes the

GREAT PLEASURE ROUTE.



There is probably no route in the known world presenting more attractions to the tourist than, that from Buffalo to Montreal, Quebec and the Saguenay via Niagara Falls and Toronto, and by steamer, downwards through Lake Ontario, the Thousand Islands, and the famous Rapids of the St. Lawrence, all combining to make up more of the wild romantic and sublime



2

than can be found in the same number of miles in almost any travelled route.





#### And all information may be obtained at all principal Railway Ticket Offices in the United States and Canada,

#### AND THE FOLLOWING AGENTS:

E. P. BEACH, G. T. R 271 Broadway, New York.
THOMAS COOK & SON, Washington St., Boston, and 261 Broadway, N. Y.
W. F. SMITH, Eastern Pass. Agt. C. & G.T. Ry271 Broadway, New York.
WM. C. TALLMAN, G. T. R
T. E. BOND, Central Vermont
WM. RAYMOND
T. D. SHERIDAN, G. T. R
W. E. DAVIS, Chicago & G. T. By 108 South Clark Street,
E. H. HUGHES, ( Chicago te G. 1. 197.) corner Washington St., Chicago.
MES. L. BARBER No. 1 International Black, Niagara Falls, New York.
W. E. DAVIS, Chicago & G. T. Ry. 103 South Clark Street, Bullaio. E. H. HUGHES, Chicago & G. T. Ry. 103 South Clark Street, corner Washington St. Chicago. Mrs. L. BARBERNo. 1 International Block, Niagara Falls, New York. GEO. COLBURNClifton House, Niagara Falls, Canada.
D. ISAACSProspect House, Niagara Falls, Canada. BRA. TON BROSSyractuse, New York. CORNWALL BROS
BRA TJN BROSSyracuse, New York.
CORNWALL BROS Alexandria Bay, "
J. FALEN, AGENT " "
AGENT, ROME, WATERTOWN & OGD'B'RG R.R., Cape Vincent, "
J. H. PHILLIPS,
W. ROBINSON, G. T. R., Corner Jefferson & Woodward Ave., Detroit, Mich.
J. H. WHITMAN, G. T. R
MICHIGAN CENTRAL RAILROAD
W. VAN HORN 732 Chestnut Street, Philadelphia.
G.TO. MCKEAND
DONALD MILLOY
JOHN MCCLELLAN
THOMAS COCHRANEPort Hope, "
F. C. TAYLOR
H. B. CRUSOCobourg, "
THOMAS MENZIES
C. H. HATCH
L. H. DANIELS
L. H. DANIELS
KING
D. McDONNELJCornwall.
S. & J. CAPRURECoteau Landing.
R. MCEWENCanal Basin, Montreal.
JAMES DUNN, AGENT 1361 St. James St., "
JOHN MCCONNIFF, ALENT
A. B. CHAFFEE, JR
LOUIS LACOUTURE
A. J. GOUIN
J. H. MARCHILDONBatiscan,
A. DESFORGES.
R. M. STOCKINGOpposite St. Louis Hotel, Quebec.

ALEX. MILLOY, Traffic Manager. J. B. LABELLE, Gen. Manager.

JULIEN CHABOT, Manager Saguenay Line,

St. Andrew's Wharf, Quebec.

L. A. SENECAL, President.

GENERAL OFFICES,

No. 228 ST. PAUL STREET, MONTREAL.

ROYAL & MAIL & LINE & BETWEEN TORONTO, KINGSTON, THE THOUSAND ISLANDS, MONTREAL, QUEBEC, THE RIVER SAGUENAY and INTERMEDIATE PORTS.

## TORONTO AND MONTREAL,

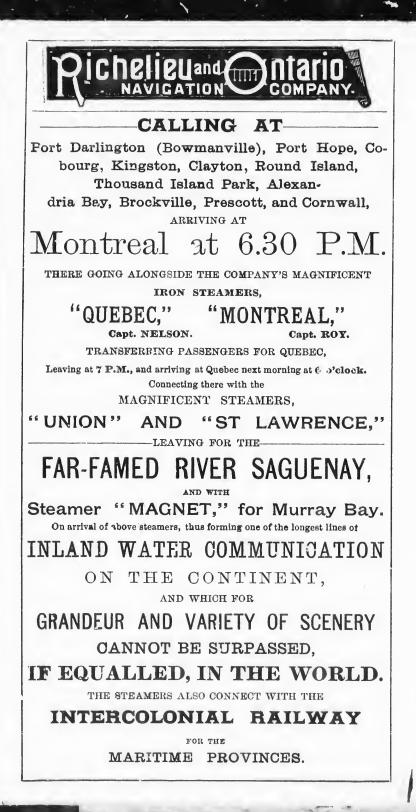
Composed of the following First-class Composite Side-Wheel Steamers, viz.:

CORSICAN, Capt. SINCLAIR. | SPARTAN, Capt. IRVINE. CORINTHIAN, '' ADA. | ALGERIAN, '' TROWELL.

## DAILY LINE BETWEEN TORONTO AND MONTREAL.

Commencing Weanesday, June 1, and until September 30, the steamers of this Company will run daily (Sundays excepted), leaving Montreal at 9 A.M. for Toronto, calling at interraediate ports. On and after Friday, June 3, will leave Toronto for Montreal daily (Sundays excepted), at 2.00 P.M.—SEE TIME-TABLE.

CONNECTING WITH THE VARIOUS RAILWAYS FROM THE





### This Line Offers Facilities to the Travelling Public

NOT EQUALLED BY ANY OTHER CONVEYANCE.

The Steamers run direct from Toronto and intermediate ports to Montreal WITHOUT CHANGE.

They pass through the romantic scenery of the Lake of The Thousand Islands.

All the Rapids of the St. Lawrence are run by these Steamers, under the guidance of old and experienced pilots, including the famous Indian,

"BAPTISTE."



By an arrangement with the GRAND TRUNK RAILWAY, Tourists and others can procure "OPTIONAL TICKETS," enabling the holder to travel by STEAMER or RAIL for the whole or a portion of the route, thus obviating the necessity of\_deciding as to the conveyance before starting.



